

# KitchenAid®

VOEDSELBLAD  
INSTRUCTIES

FOOD TRAY  
INSTRUCTIONS

PLATEAU POUR ALIMENTS  
MODE D'EMPLOI

EINFÜLLTABLETT  
BEDIENUNGSANLEITUNG

VASSOIO PER ALIMENTI  
ISTRUZIONI PER L'USO

BANDEJA DE ALIMENTOS  
INSTRUCCIONES

MATARBORD  
INSTRUKTIONER

MATEBRETT  
BRUKSANVISNING

RUOKASUPPILO  
KÄYTTOHJEET

BAKKE  
INSTRUKTIONER

TABULEIRO DE COMIDA  
INSTRUÇÕES

STÆKKUNARBAKKI  
LEIÐBEININGAR

ΔΟΧΕΙΟ ΤΡΟΦΙΜΩΝ  
ΟΔΗΓΙΕΣ



Plateau pour aliments  
Modèle 5FT

Conçu exclusivement pour  
être utilisé avec les robots  
sur socle KitchenAid® à usage  
domestique.

Photographie non contractuelle. Le  
modèle 5FT n'est pas fourni avec le  
hachoir.

Franséis

# Table des matières

---

Précautions d'emploi pour l'accessoire du <b>robot</b> sur socle .....	1
Consignes de sécurité importantes .....	1
Plateau pour aliments .....	2
Fixation du plateau pour aliments .....	2
Utilisation du plateau pour aliments .....	2
Nettoyage du plateau pour aliments .....	2
Garantie européenne des accessoires du <b>robot</b> sur socle KitchenAid® à usage domestique .....	3
Centres de service après-vente .....	3
Service clientèle .....	3

# Précautions d'emploi pour l'accessoire du **robot** sur socle

## Votre sécurité est très importante, au même titre que celle des autres.

Plusieurs messages de sécurité importants sont mentionnés dans ce manuel ainsi que sur votre appareil. Lisez-les et respectez-les systématiquement.



Ce symbole est synonyme d'avertissement.

Ce symbole attire votre attention sur les risques potentiels susceptibles de provoquer des blessures mortelles ou graves.

Tous les messages de sécurité sont imprimés en regard d'un symbole d'avertissement ou après les mots « DANGER » ou « AVERTISSEMENT ».

Ces mots signifient :

**! DANGER**

Risque de mort ou de blessure grave en cas de non-respect immédiat des instructions.

**! AVERTISSEMENT**

Risque de mort ou de blessure grave en cas de non-respect des instructions.

Tous les messages de sécurité indiquent en quoi consiste le danger potentiel, comment réduire le risque de blessure et ce qui peut arriver si vous ne respectez pas les instructions.

## CONSIGNES DE SECURITÉ IMPORTANTES

Lorsque vous utilisez des appareils électriques, les consignes de sécurité élémentaires suivantes doivent être respectées :

1. Lisez soigneusement toutes les instructions.
2. Pour éviter tout risque d'électrocution, n'immerbez jamais le **robot** sur socle dans l'eau ou autres liquides.
3. Une surveillance étroite est requise lors de toute utilisation par ou à proximité d'un enfant ou d'une personne infirme.
4. Débranchez le **robot** sur socle de la prise murale lorsque vous ne l'utilisez pas, avant de le nettoyer ou lorsque vous montez ou démontez les pièces et les accessoires.
5. Évitez tout contact avec les pièces mobiles. Gardez les doigts à l'écart de l'ouverture.
6. N'utilisez pas le **robot** sur socle dont le cordon d'alimentation électrique ou la prise sont endommagés, après une panne ou lorsque l'appareil a été endommagé d'une quelconque manière. Rapportez le **robot** sur socle au centre de service après-vente agréé le plus proche afin que ce dernier procède à une vérification, une réparation ou un réglage électrique ou mécanique de l'appareil.
7. L'utilisation d'accessoires non recommandés ou vendus par KitchenAid peut engendrer un incendie ainsi qu'un risque d'électrocution ou de blessure.
8. N'utilisez pas le **robot** sur socle à l'extérieur.
9. Ne laissez pas le cordon d'alimentation pendre le long de la table ou du plan de travail.
10. N'introduisez jamais à la main de la nourriture dans l'appareil. Utilisez toujours le poussoir/clé.
11. Les lames sont très coupantes. Manipulez-les avec précaution.
12. Cet appareil est destiné à un usage strictement domestique.

## CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS DANS UN ENDROIT SÛR

# Plateau pour aliments



## Fixation du plateau pour aliments

- Avant de fixer le plateau pour aliments :
1. Positionnez le bouton de contrôle de vitesse du **robot** sur socle sur « 0 » (Arrêt).
  2. Débranchez le **robot** sur socle ou coupez l'alimentation. Le plateau pour aliments est conçu pour être utilisé avec le hachoir (modèle 5FGA) et la passoire à fruits et légumes (modèle 5FVSFGA).
  3. Fixez le hachoir ou la passoire à fruits et légumes sur le **robot** sur socle.
  4. Faites glisser l'avant du plateau pour aliments sur l'arrière de la trémie jusqu'à ce qu'il soit bien en place.

## Utilisation du plateau pour aliments

### AVERTISSEMENT



#### Danger : lame rotative

**Utilisez toujours le poussoir/clé.**

**Gardez les doigts à l'écart des ouvertures.**

**Maintenez l'appareil hors de portée des enfants.**

**Le non-respect de ces instructions peut entraîner des coupures ou des amputations.**

1. Remplissez le plateau pour aliments d'aliments coupés en morceaux adaptés à la trémie.
2. Choisissez la vitesse 4 et introduisez les aliments dans la trémie à l'aide du poussoir/clé.

## Nettoyage du plateau pour aliments

Nettoyez le plateau dans de l'eau chaude et savonneuse. Le plateau peut également être nettoyé au lave-vaisselle (panier supérieur).

# Garantie européenne des accessoires du robot sur socle KitchenAid® à usage domestique

Durée de la garantie :	KitchenAid prendra à sa charge :	KitchenAid ne prendra pas en charge :
<p>DEUX ANS DE GARANTIE COMPLÈTE à compter de la date d'achat.</p> <p>En France vous bénéficiez en tout état de cause des dispositions des art. 1641 et suivants du Code Civil relatifs à la garantie légale.</p>	Le coût des pièces de rechange, le transport et les frais de main d'œuvre pour remédier aux vices de matériaux et de fabrication. La réparation doit être effectuée par un centre de service après-vente KitchenAid agréé.	A. Les dommages résultant d'une utilisation de l'accessoire plateau pour aliments autre que la préparation normale d'aliments dans un cadre domestique.  B. Les réparations requises suite à un accident, une modification, une utilisation inappropriée, excessive, ou un usage non conforme aux règlements électriques locaux.

**KITCHENAID N'ASSUME AUCUNE RESPONSABILITÉ EN CAS DE DOMMAGES INDIRECTS.**

## Centres de service après-vente

Toute réparation doit être effectuée localement par un centre de service après-vente agréé KitchenAid. Veuillez contacter votre distributeur/revendeur auprès duquel les accessoires ont été achetés pour obtenir les coordonnées du centre de service après-vente KitchenAid agréé le plus proche de chez vous.

## Service clientèle

**Numéro vert:** Composez le: 00800 38104026 (numéro gratuit)

**Adresse:** KitchenAid Europa, Inc.  
B.P. 19  
B-2018 ANVERS (ANTWERPEN) 11  
BELGIQUE

**[www.KitchenAid.fr](http://www.KitchenAid.fr)**

**[www.KitchenAid.be](http://www.KitchenAid.be)**



**BIEN PENSÉ. BIEN FABRIQUÉ.™\*\***

\*\*®/™ Marque déposée de KitchenAid, Etats Unis.

La forme du **robot** sur socle est une marque déposée de KitchenAid, Etats Unis.  
© 2007. Tous droits réservés.

Spécifications sujettes à modification sans préavis.